

جوداکرنا مورفیما بەندا فرهئەرك ژ مۆرفقا پۆرمانتو د زمانی کوردیدا

هەقال عەبدوللا حسین¹ و دلبرین عەبدوللا عەل²

¹ پشکا زمانی کوردی، فەکۆلتیبا زانستین مروقاپایه‌تی، زانکوچا زاخو، هەریمما کوردستانی-عیراق. (heval.hussein@uoz.edu.krd)

² پشکا زمانی کوردی، کۆلێژ پەروەردابنیات، زانکوچا زاخو، هەریمما کوردستانی-عیراق.

وەرگرتن: 2022/06/08 پەسندکن: 2022/08/09
<https://doi.org/10.26436/hjuoz.2022.10.3.938>

پۆختە:

قەکۆلین ل ژیز ناڤونیشانی (جوداکرنا مورفیما بەندا فرهئەرك ژ مۆرفقا پۆرمانتو د زمانی کوردیدا) یە، کو بۆ جوداکرنا مورفیما بەندا فرهئەرك ژ مۆرفقا پۆرمانتو هاتیبیه تەرخانکن. ژیه رکو گریمانه هاتیبیه کرن، د زمانی کوردیدا ئەذ زارافە ژ لایی قەکۆلەر و زمانقانین کوردە، لگل ئىك هاتینه تىكە لکرن و ل جەھی ئىتكودوو هاتینه بكارهینان يانزى ھەر دوو ل ژیز ئىك دیارەد هاتینه شرۆفە کرن. ژیو هندى بھیتە زانین، ئایا جوداھى د ناقبەرا ئەقان ھەر دوو زارافاندا ھەيە و ئەگەر ئىكە لکرنا ئۇوان ژ لایی زمانقانقە بۆ چ دزفیت؟ لهورا ب فەرھاتە زانین، پەنا بۆ ئەقى باپەتى بھیتە بىن. د قەکۆلینىدا، پېیازا وەسفى هاتیبیه پەپەرە وکن. ژبلی پیشەکى و ئەنجامان، لىسر چار تەوەران هاتیبیه دابەشکن. د تەوەرى ئىكىدا، ھەلسەنگاندىدا كارېن پېشتر ل دۆر ئەقان ھەر دوو زارافان هاتیبیه کرن، د تەوەرى دووبىددا، مورفیما بەندا فرهئەرك و تايىبەتمەندىيەن ئەۋى لگل جۆرین فەرەنەرکىيى د ئاستى مورفيمىن بەندادا هاتیبیه دىاركىن، د تەوەرى سىتىيىدا، مۆرفقا پۆرمانتو و تايىبەتمەندىيەن ئەۋى هاتیبیه بەحسكىن. د تەوەرى چاربىدا، جوداھى د ناقبەرا مورفیما بەندا فەرەرك و مۆرفقا پۆرمانتۇدا هاتیبیه کىن. د ئەنجامدا دىاربىوو، ئەذ زارافە ھەر دوو ژىنگى جودانە و ئەگەر سەرەكىيى جوداھىيى ئەوانزى، بۆ ژىنگەها زمانى دزفیت، چونكى مورفیما بەندا فەرەرك، د شىياندابە ب ئىك فۆرمى، دەرىپېنى ژ چەندىن ئەركىن بىزمانى و دارشتىنى ڈ ژىنگەھىن جودادا بىكت، بەلى مۆرفقا پۆرمانتو، د ئىك ژىنگەھەدا، نوينەرایەتىيا چەندىن ئەركىن بىزمانى(مورفيمان) دىكت.

پەيقيىن سەرەكى: مۆرفیما بەندا فەرەرك، مۆرفقا پۆرمانتو، ژىنگەها زمانى، ئەركى بىزمانى، ئەركى دارشتىنى.

ليستەيا هيمايان

مۆرفیم	()
مۆرف	﴿ ﴾
دېپەت	_____
مۆرفیما بەندا دارشتىنى	م.ب.د.
مۆرفیما بەندا بىزمانى	م.ب.ر
دىالىكتا سەرى	د.س
دىالىكتا ئاقەپاست	د.ن
مۆرفیما بەندا پېشىگ	م.ب.پى
مۆرفیما بەندا پاشگ	م.ب.پا

* قەکۆلەرى بەرپرس.

که رهستیه فکولینی، بریتیه ژ ناخفتنا پرژانه یا ناخفتنه که رین
گفشه را به دینیبا زمانی کورد و هندهک نمونه ژ ناخفتنا
ناخفتنه که رین دیالکتا ناخفراست هاتینه و هرگتن.

1- پیشہ کی

1-1-نافونیشانی ۋە كۈلىپنى:

مُورفیما بهنداده کولینه ل تیر ناقوئیشانی (جوداکرنا مُورفیما بهنداده کله رک
مُورفا پُرمانتو د زمانی کوردیدا) یه، کو بُ جوداکرنا مُورفیما بهنداده
فرهه رک ز مُورفا پُرمانتو د زمانی کوردیدا هاتیبه ترخانکن.

2-1 گرنگیا ۋە كۈلىنى:

ژیهه رهمه جویریا بچوونین زمانثان ل دور مورفیما بهندنا فرهئه رک
و مورفا پورماننت، د په رتووک و فهکولیناندا، دیسان بکارهینانا
زارافین جوداجودا بز هئه قان که رهسته يان و ب تایبې تیزی مورفا
پورماننت، کو گلهکه زاراڭ ل جهی ئهوى هاتینه بکارهینان و لگلهك
جهان تیکەلی مورفیما بهندنا فرهئه رک هاتیبیه کن، يانى ل ئىر ئىك
دیارده هر دوو زاراڭ هاتینه شېرىقە كن، لەورا ب گۈنك هاتە زانىن،
ئەڭ باپته بېيت که رهستېي ئەشى ئەشكۈلىنى، ئىز هندى ئەگەر
جوجو داهى د ناھېر ئەواندا هېبىت، ئەڭ جوداهىبىه بېيتىه دىاركىن و ب
نمۇونەقە بېيتىه سەلماندىن و هر ئىك ب پەنگەكى سەرىبەخۇ بېيتىه
بە حسکەن.

3-1 پرسیارین ٿه کولینی:

فچه کولین هولد دت، به رسفی لسره رئه قان پرسیارین ل خواری بدست: ائری جوداهی د ناچه را مورفیما بهند فرهئرک و مورفا پورماننتدا همه؟

ب- ئایا فەھەکولەر و زمانقانیئن کورد، چەوا سەردەدرى لگەل ئەقان ھەر دوو کەرەستەيان کرييەن و ل ئېرىج زاراۋە شىۋەكىيە؟
ت- چ يېڭى ھەنە، کو جوداھى د ناقېرە ئەقان زاراۋاندا بېيتە كىن؟
پ- كەنگى مۇرفىيمەكا بەند، دېيتە مۇرفىيمەكا فەرەئەرك؟
ج- ئەردى دياردە يَا فەرەئەركىيَا مۇرفىيمىيەن بەند د چەند ئاستاندا دە، دەكەقىت؟

ح- نئگه رئ تىكەلكرنا مۇرفقا پۇرماننۇ لىگەل مۇرفىما بەندا فەرەرك ژ
لابىي زمانقانانقە بۆ ج دىرقىرىت؟
خ- ئايادىاردە يىا مۇرفىما بەندا فەرەرك و مۇرفقا پۇرماننۇ ۋېلى زمانى
كۈرۈدى، د زماننى دىتىرىشدا ھەيە؟

-4- سندھوری ڦه کولیني:

1-5-ریازا قهکولینی:

قەكولىن ل دويش رېبازا وەسفي ھاتىبە ئەنجامدان.

6-1 کہہستہ بی، ڈیکولینی

2-هـ لـسـهـ نـگـانـدـنـاـ کـارـیـنـ پـیـشـتـرـ لـ دـورـ مـوـرـفـیـمـاـ بـهـنـداـ

فرهئەرک و مۇرفا پۇرمانتۇ

د ناھ زمانقانییا کوردیدا، گلهک ژ زمانقانیین کورد، زیندهباری
بکارهینانا زاراقین جوداجودا، بلهکو گلهک جاران، ئەۋەھەر دوو
زارافە، تىكەلى ئېك كرييئە، يان ل جەئىتكۈدوو بكارهينايىنە، يانشى
ھەمان بۇچۇون بۇ ئەفان ھەر دوو زاراھان دياركىرييە و ل ئىزىز ئېلەك
دىياردە شىرقەكىرييە. ل خوارى دى بۇچۇونىن ئۇوان زمانقانان ھىتە
دىياركىن و دى لىسەر دوو گۈپان ھىتە دابشىكىن و كەۋەن بەر تىشكا
ھەلسەنگاندنا ئەۋەھە ئەۋەھە كۆلىنى:

-هندک ڙ ڦهڪلر ڦين کورد، ل ڙيڙ ناڻي (مُورفا فرهئڻ)، پُورماننٽو، ڦهڪلین ل مُورفيمن بنهندين فرهئرك كرينه و ب ديتنا ٿئوان، ل دهمي مُورفهك ببيته قالبي پٽر ڙ مُورفيمه ڪي؛ ل ٿئوي دهمي ڊياردهيا مُورفا فرهئرك (پُورماننٽو) دروستديت. ب واتايه ڪادي، ل دهمي مُورفهك نواندنا چهندين مُورفيمان بکهت، دڀڙنه ٿئوي مُورفني (مُورفا فرهئرك، پُورماننٽو). وهڪ لو خواري ڊيارديت:

۱- فکوله ر (حهیدر حاجی خدر)، د نامه یا خو یا ماسته ریدا، ل
تیر ناقونیشانی (تابیه تهندیه مورفولوژیه کانی زمانی کوردی
پروانگه کی پولینی مورفولوژیه زمانه کانه وه)، ل لابره (110)،
باس ل مورفا فرهئرک دکت و ددهته دیارکن، ((ههندیک جار
مورفیک ده بیته قالبی فیزیکی زیاتر له مورفیمیک، ئه مهش مورفی
فرهئرک دستیته کایه وه. وات مورفیک ده کری چهند مورفیمیک

- 4-(ه) وەك ئامرازى بانگىردن. بۆ نموونە: كاكە، خارە ...
- 5-(ه) وەك راتاوى لكاو بۇ كەسى سىيەمى تاك. بۆ نموونە: ئەو كورده.
- 6-(ه) وەك ناوېند. بۆ نموونە: گورەگەنم ...).
- واتە ئەقى ۋەكىلەر ئېرى، وەك ۋەكىلەر ئېرى، ھەمان بۆچۈن ھەيد و ئەقەمە ئەركىن جوداجودا، دايىنه پال مۆرفى نەك مۆرفىمى. بەلى د پاستىدا، مۆرفىمە خودان ئەرك نەك مۆرف.
- 3-ھەروەسا ئىشىر (حاتىم ولیا محمد، 2019: 94-95) د پەرتۇوکا خۇر ياب ناشى (مۆرفۇلۇجىيى)، دەممى بەحسى تايىبەتمەندىيىن مۆرفىمەن پېزمانى دەكت، د خالا (10) لەپەرە (95-94)، ل ئىزىز ناھىي (دەرىپىنە بەسەرىيەكداكە) و تۈوهەكاندا باس ل مۆرقا پۇرمانتق دەكت و دىاردەكت ((لە كوردىدا دەتوانپىت مۆرفى فەرەتكىشى پېتىگۇتىت، واتە يەك گىرەك (لىرەدا مۆرف) دەتوانپىت چەند ئەركىلەك بىينىت، يان يەك مۆرف نوئىنە رايەتى چەند مۆرفىمەك بىكت)). پاشان ناھىرى نموونە يەكى دەھىنتى دېرىشىت ((بۇ نموونە لە دىالىكتى كىمانچى ژۇرۇودا، مۆرفىمە خستەسەر كۆمەلەك ئەرك دەھىنتى. وەك بە نموونە لە خوارەوەدا پۇونكراوهەتەوە:
- 1-ئەركى خستەسەر. بۆ نموونە: شارى ھەۋىرەنى شارەكى دىرىۋىكىيە، شۇرەشا كوردى شۇرەشەكا سەرانسەرىيە.
- 2-دىاركىدىنى پەگەز (نېر و مى). بۆ نموونە: خويشقا مەزن، بىرائى مەزن
- 3-ئەركى خۆيەتى. بۆ نموونە: ھەسپى من، مەھىنا من
- 4-ئەركى ناسىيارى. بۆ نموونە: من گايى پەش كېرى.
- تە چىلا قەلەك كېرى.
- 5-لە رىستە ئالۆزدا، ھەندى جار لە شوينى جىتناوه جوداكانى كۆمەلەيى دۇوهپىش بەكاردىن. بۆ نموونە:
- ئەو بۇو، يىشىر كېرى.
- ئەو بۇو، ياشىر كېرى.
- 6-لە ھەندى حالە ئالە دەتوانى شوينى ناوى ئاماڭەكراوېش بىگنەوە. بۇ نموونە: ئەو كۈرپەھە ئۇيەھە، ئەو كچاھە ئەواھە)).
- ئەگەر تەماشىي بۆچۈن ئەپسەرى بىكىن، دى بىنин كۆ هەر ژ دەستپەتكىي باس ل تايىبەتمەندىيىن مۆرفىمەن پېزمانى كېرىيە و تىدا ئاماڭە ب مۆرقا فەرەك (پۇرمانتق) كېرىيە و ب شىۋەپە كېرى دەرسەت پېتاسە يەھىي كېرىيە و كېرىيە خالك ژ تايىبەتمەندىيىن مۆرفىمەن پېزمانى، كۆ ل ئەقىرى ئەقەمە دەرسو زارافە لگەل ئىلەكلىرىنە و دىارنە كېرىيە ئايما مۆرقا فەرەك چ پەيوەندى ب تايىبەتمەندىيىن مۆرفىمەن پېزمانىقە ھەيد. پاشى ل دەممى نموونە يىي ژ دىالىكتا سەرىيما زمانى كوردى دەھىنتى، جارەكادى زارافى مۆرفىم بۇ مۆرفىما خستەسەر بىكاردەھىنتى و ل دەممى ئەركىن ئەھىي دىاردەكت، دەندەك

- بنوئىنى، بەلام لە يەك كاتدا نا، بەلكو لە شوينى حىباچىا)). و بۇ ئەقى مەرەمىي چەندىن مۆرفىمان دەكتە نموونە، وەك مۆرفىمەن (ى، ئى، ھ ان، اندىن، ب، ن، يىن، يىن، ئە، و، تى). ل خوارەل گۇرەي بۇچۇن ئىقىسىرى، دى ئەركىن ئىلەقان مۆرفىمان ھىتە دىاركىن:
- (مۆرفە (ى): ئەم مۆرفە دەكىرى چەند مۆرفىمەك بنوئىنى. وەك 1-گىرەكى خستەسەر. بۆ نموونە: كورى مام عەلاي دراوسىمەن ... 2-نۇوسەكى كەسى دۇوهەمى تاك لە دەستە نۇوسەكى (م، يىن، ئى، ئ)، بۆ نموونە: پىۋىستە تو بچى.
- 3-نۇوسەكى كەسى سىيەمى تاك لە دەستە نۇوسەكى (م، مان، ت، تان، ئى، يان). بۆ نموونە: دىياربىيەكە بۇ هيئايان.
- 4-گىرەكى دۆخى بىكرى لە شىۋەزاردا. بۆ نموونە: ئازادى نانە خوارە.
- 5-گىرەكى پەگەزى ئىزى لە خستەسەردا. بۆ نموونە: كورى مام 6-گىرەكى كاتى داهاتوو، وەك ئەلۆمۆرفىيەكى مۆرفىمە كاتى داهاتوو لە شىۋەزارە كاندا. بۆ نموونە: ئەچى، ئەدرۇيى ... 7-بىچىگە لەمانە، (ى) دەبىتە مۆرفى گىرەكتىكى و شەدارپېشىش، كە دەچىتە سەر چەند وشەپەك و وشەتىزە دەرسەتەدەكت. بۆ نموونە: باشى، ناسىمانى، جوانى، ئاسىنگەرى ... هەندى).
- ئەگەر تەماشىي بۆچۈن ئەكولەرى و نموونە يىن ئەھىي بەھىتە كىن، دى ھىتە دىتن، كۆ ناھىرى دىاركىيە، مۆرقا فەرەك (پۇرمانتق)، ل جەپىن جودادا، ئەركىن جوداجودا بىينىت، ئەقەرى ژ تايىبەتمەندىيىن مۆرفىمەن ئەك مۆرق. ژ لايى كې دېرىق، گېرانا ئەركان، ھەر ژ تايىبەتمەندىيىن مۆرفىمەن ئەك مۆرق، چونكى مۆرق ب تىنى شىۋەپەيى فىزىكىيە مۆرفىمەن ئەوا ئەركى دىگىپەت، مۆرفىمە ئەك مۆرق. ب واتاپەك دىتىر، مۆرق (شىۋەپەن پاستەقىن يىن ب دەستەھىنانا مۆرفىمان و دەھىتە پېتاسەكىن، كۆ توخەكىن ژ ئاخىقەن و ئەپسەنى، نوينە رايەتىيا ئىلەك مۆرفىمە يان چەند مۆرفىمان دەكت). دىسان ۋەكولەرى ل دەممى دىاركىندا مۆرقان، ھېممايى (بۇ بىكارھىنایە و ئەقەممايى، دەرىپىنە ژ مۆرفىمە دەكت ئەك مۆرق. ھەروەسا ب دىتنا مە، مۆرقا فەرەك (پۇرمانتق) و مۆرفىما فەرەك، دۇو زاراقىن ئىك جودانە و ھەر ئېكى تايىبەتمەندىيىن خۇ ھەنە.
- 2-ھەر د ئەقى بوارىدا، ۋەكولەر (يارا قادر حەممەد مەلزاڈەيى، 2013: 41)، د پەرتۇوکا (مۆرفۇسىناتاكس لە شىۋەزارى كۆيەدا)، ل دەممى دىاركىندا پەيوهندىيە د ناھېرە مۆرفىم و مۆرفىدا، دەدەتە دىاركىن، كۆ ((دەشىت يەك فۇرمى و شەسازى واتە يەك (مۆرق)، چەند مۆرفىمەكىي پەستەسازى بنوئىت)). بۇ ئەقى چەندىزى، مۆرفىما دەكتە نموونە. وەك ل خوارە دىاردېتى:
- ((1)-(ه) وەك ئامرازى پەيوەندى. بۆ نموونە: چۈومە بازارى.
- 2-(ه) وەك مۆرفىمە و شەسازى. بۆ نموونە: سەۋىزە ...
- 3-(ه) وەك نىشانە ئاسىيارى. بۆ نموونە: پىباوه ...

((مۆرفیما ان):

ئەم مۆرفیمه، وەک مۆرفیمیکى وشەدارپەز کاردەکات و لەگەل ھەندىلەنەشەئاخاوتتەكان دېت و ناوی دارپەزداو و ئاوهلەکدارى دارپەزداو و ناوی لېکدارو دروستدەکات. وەك:

1-ناوی دارپەزداو. بۇ نموونە: بىزدان، خەندان، گۈلان ...

2-ئاوهلەکدارى دارپەزداو. بۇ نموونە: ئىواران، بەهاران، پاشان ...

3-ناوی لېکدارو. بۇ نموونە: گەلپىزان، كانىماران، حاجىئومەران ... هەروھا ئەم مۆرفیمه لە ناستى سینتاكسدا، مۆرفیمی سەرەکى كۆكىرنەوەي، دەچىتە سەر بەشەئاخاوتتى ناو، ئاوهلەناو، زمارە و جىتىناو، ئەرك و اواتىي كۆدەگىيەت. وەك:

1-ناو. بۇ نموونە: كوران، ئىنان ...

2-ئاوهلەناو. بۇ نموونە: جوانان، زىرىھەكان ...

3-زمارە. بۇ نموونە: يەكان، سەدان ...

4-جىتىناو. بۇ نموونە: ئەوان، مان، تان ... هەند).

2-دىسان ھەر ل دۆر فەرەئەركىيا مۆرفىمەن بەند، ۋەكولەر (نازەنن جلال احمد)، د ۋەكۈلىنەكىدا ل ئېر ناۋىنيشانى (فرەئەركىي مۆرفیمە بەند پېزمانىيەكان لە زمانىي كوردىدا (كمانچى سەرروودا)، كۆل ژمارە (84) يا گۇقا را (الاستاذ) بەلاڭىرييە. ناقىرىي پېشى پېنناسەكىدا دياردەيا فەرەئەركىي و جۇرىن ئەۋىي، هەروھاسا پېنناسەكىدا مۆرفىما بەنددا فەرەئەركى، مۆرفىمەن پەگەزى د گۇشرا بەھەدىنىي زمانىي كوردىدا دەكتە نموونە بۇ ئەقى دياردەبىي و ل لاپەرە (661) دەدته دياركىن، ((مۆرفىمەكانىي فەرەئەركىي ئەم ناوانانە نۇرد بۇي پەسەند و گۈنجاوه، چونكە ئەم مۆرفىمانە (كە مۆرفىمە پەگەزى) لە دىاليكتى ئۇوروو زمانىي كوردى-گۇفرىي بادىينى - ئەم مۆرفىمانە لە گەل ئەوهى لە يەك كاتدا و لە يەك جىنگادا، چەند سىمایيەك يان ئەركىيەكىي پېزمانىي جىبىھەجي دەكەن، هەروھا دەتوانن بەھەمان فۇرمىيان لە جىنگاچى جۇراوجۇر ئەركىي جۇراوجۇر بېھەشن، لە ئەركانەي كە سەرەكىن، (6) مۆرفىم تىيدا بەشدارن، سىمایي (پەگەز، ژمارە) جىكە لەم ھەر دوو سىمایانە، سىمایي تىريش ھەن بە ھۆى ئەو دۆخىي كە تىيادە هاتووھ ئەركەكانى ديارى دەكىت، ئەوانىش (خستەپاپ، تيان، تەواوى، كەينونە، بەردهوامى، ئاماڙە، بانگىرىن)). وەك مۆرفىمەن (ا، ئى)، كۆ د شىياندانە (ا) بۇ پەگەزى مىي و (ئى) بۇ پەگەزى نىز، د دۆخىن (خستەپاپ، تەواوى، ئاماڙە، كەينونە، بەردهوامى) ئەركىن پېزمانىي بىن پەگەزى بېين. كۆل خوارى وەك نموونە، دى ئەقان مۆرفىمان د دۆخى خستەسەدا دەينە دياركىن:

1-كچا من، ئەو (ا) لە نىوانىاندا، (خستەپاپ، مى، تاك) دەگەيىت.

2-برايى من، (ئى) لە نىواندا، (زمارە، پەگەز، دۆخى خستەسەرى) دەگەيىت.

خالاندا وەك مۆرفا پۇرماننۇ (فرەئەرك) شىرقەكىن، وەك د خالىن (1، 2، 3 و 4) دا دياردېيت، كۆ مۆرفىن (ءى) د شىياندانە د ئىك دەمدا دەرىپېنى ئېقان ھەمى ئەركان بکەن، هەروھكى مۆرفا (ئى) د نموونە يا (شارى ئەقلىرى شارەكى دېرۆكىيە دا، كۆ نواندنا ئەركىن (خستەسەر، پەگەز ...) دەكت، بەلە ناقىرىي هەر ئەركەك جودا ل ئېر ناڭى مۆرفىم شىرقەكىيە، هەر ديسان د خالىن (5، 6) دا، ئەركىن جودا بىيىن ئەقان مۆرفىمان شىرقەكىنە. كەواتە د ئېقلىرى دا ناقىرىي مۆرفىما فەرەئەرك و مۆرفا پۇرماننۇ (فرەئەرك) لەگەل ئىك تىكەلەكىنە و هەر دوو زاراڭ ب ئىك واتايى لەگەل ئىك شىرقەكىنە.

ب- ديسان ھەندەك ۋەكولەر يەن زمانىي كوردى، ل ئېر ناڭى (مۆرفىمەن بەندىن فەرەئەرك) ئەق مۆرفىمە شىرقەكىنە و ب دىتنا ئەوان، د زمانى كوردىدا، چەندىن مۆرفىمەن بەند ھەن، كۆ د شىياندا يەپ تېر ئەركەكى بېين، ئەقجا ئەق مۆرفىمە، د ناستى مۆرفۇلۇجى، سىنتاكس يانلىق د ناستى مۆرفۇلۇجى و سىنتاكسىدا بىت. واتە پەت ئەركەكى پېزمانىي يان داپاشتى ئېنەن بېينىت. هەروھكى ل خوارى دياردېيت:

1-ۋەكولەر (شىق عەولَا حەمەدەمەن) د نامە يَا خۇ يَا ماستەرىدا، ئەوا ل ئېر ناۋىنيشانى (فرەئەركىي لە زمانىي كوردىدا)، د پېشا دۇويي يَا ئەقى ۋەكۈلىنىدا، ناقىرىي باس ل فەرەئەركىي مۆرفىمەن بەند دەكت و ل لاپەرە (64) دا دەدته دياركىن كۆ ((مۆرفىمە بەندەكان فەرەئەركن و لە توانىاندا ھەيە، واتايى وشە بگۈپن و وشە ئاتەزە بەرھەمبەيىن)). ب ئەقى چەندى دياردەيا فەرەئەركىي مۆرفىمەن لە ئەقى ئاست ل لاپەرە (65) دا دەدته دياركىن، كۆ ((مەبەست ئەو مۆرفىمان كە زۆربەي كات لە يەك ئاستى زماندا كاردەكەن، لەگەل ئەوهى لە يەك ئاستى زماندا دەبىنرپەن، فەرەئەركن، ئەركى داپاشتىن و گۈربىنى بەشە ئاخاوتتىن دەبىن)). واتە مۆرفىمەن ئىك ئاست ئەو مۆرفىمەن، ئەۋىن ب تىنى د ئاستەكى زمانىدا فەرەئەركن. وەك مۆرفىمەن (پى، تى، را، گەر و ... هەند). كۆ ئەق مۆرفىمە دشىياندانە ب ئەركى داپاشتىن پابن و پەيپەن نوی بىن داپاشتى دروستىكەن يان پەيپەن ئۆپلە كا پېزمانىي بۇ پۆلە كا دى بگۇھپەن.

ھەروھاسا ناقىرىي ل لاپەرە (98) ل دۆر فەرەئەركىي مۆرفىمەن دوو ئاست دېبىيەت: ((مەبەست ھەر دوو ئاستى مۆرفۇلۇجى و سىنتاكسە، لە نىپەر ھەر يەك لەم دوو ئاستەشدا، ئەركى جىاواز دەبىن، بەمەش فەرەئەركىي زمانىي كوردى، زىنەدۇر زمانە كە لە ئاستە جىاوازە كاندا دەردىخەن)). واتە فەرەئەركىي مۆرفىمەن دوو ئاست، ئەوان مۆرفىمان شەدگىيەت، ئەۋىن د شاندابىت، وەك مۆرفىمە كا داپاشتىن و پېزمانىي، ئەركىن جوداجودا وەرىگىت. وەك مۆرفىمەن (ھ، ئى، ان، بىن و هەند). كۆل خوارى وەك نموونە، دى فەرەئەركىي ئىك ئەقان مۆرفىمان ل گۇرەي بىچۇونا ۋەكولە رى هيتنە دياركىن:

2-مۆرفیما دارپشتني. بۆ نموونه: جوانی، ئاسنگری، ئازادی
...هند).

واته ل دۆر ئەقى دياردەيىن، نقىسەران وەسا دايە دياركىن، ل دەمى مۆرفیمەك پىتر ڙ ئەركەكى بىبىنتى، ب مۆرفیما فرهەئەرك دەيتە نىاسىن، كۆ ئەمىزى لگەل ئەوان هەۋپۇچۇونىن، بەلى كۆ هەندەك جاران مۆرفا فرهەئەرك بۆ بېھىتە بكارهينان، ب دىتتا مە، ئەقە دياردەيەكا جودايدە و د ناڭ زمانقانىبىدا دېيىنى (مۆرفا پۆرمانتق). چونكى ڙ سيمايىن مۆرفىمەيە ئەركان بىبىنتى، نەك مۆرفى.

4-هروهسا ۋەكۈلەر (گارق صالح محمود)، د نامەيا خۇ ياماسترىتىدا، ب ناقۇنىشانى (بىنەما گشتى و تايىھتىبىيەكانى پېزمانى كوردى لەبەر رۇشكىنى تېۋەركەي چومسىكىدا)، ل لاپەرە (42)، باس ل مۆرفیما فرهەئەرك دەكتە و دياردەكتە، ((زوجار مۆرفىتك دەبىتە قالبى زياتر لە مۆرفىمەك، بەمەش زياتر لە ئەركەك دەبىنتى. بۆ نموونە له پىستەي (پارەكەي بىردى)، مۆرفىمي (ى) لە يەك كاتدا دوو ئەركى (بىكرى و خاواهندىتى) بىنیوھ)). پاشى ناقېرى نموونەيان ڙ هەر دوو زمانىن ئىنگىلىزى و عەرەبى دەبىنتى و هەمان شېرۇقەكىن بۆ دەكتە.

ئەگەر تەماشەي بۆچۇونا ناقېرى بېھىتە كىن، دەيتە ديتىن، كۆ زاراھى مۆرفىما فرهەئەرك بكارهينايە، بەلى ل دەمى پېتىسە دەكتە و نموونەيىن ئۇوى، دەربىرىنى ڙ مۆرفا پۆرمانتق دەن كۆ مۆرفىما فرهەئەرك.

3-مۆرفىما فرهەئەرك

:1-مۆرفىما فرهەئەرك (Multifunction morpheme)

مۆرفىما فرهەئەرك، هەروهەكۆ ڙ ناقى ئۇوى دىيار، مۆرفىمەك كۆ داشتى پىتر ڙ ئەركەكى بجهبىنتى. بەلى سەبارەت پېتىسە كىن ئەقى جۆرى مۆرفىمى و ل ئىر ئەقى ئاقى، هەتا نوکە ب شىۋەيەكى گەلەك كەنم ئەق مۆرفىمە ڙ لايى زمانقانىن كورد و بىانىقە هاتىبىيە پېتىسە كىن، ۋۇ هەندى بشىئىن پېتىسە يەكا گشتى و ئىتكىگىتى بىدەينە ئەقى مۆرفىمى، ل خوارى دى بۆچۇونىن هەندەك ڙ زمانقانىن كورد و بىانى هىنە دياركىن:

-نقىسر Benjamin Bruening 2017: 29) دەدەتە دياركىن كۆ (مۆرفىما فرهەئەرك ئۇوه، ل دەمى ئىل كۆ مۆرفىمە، چەندىن ئەركىن جوداجودا هەبن يان چەندىن پېشىن ئاخىقىنى يىن جوداجودا دياربىكتە.

-هروهسا نازنinin جلال احمد(2015: 652)، ل دۆر مۆرفىما فرهەئەرك دېيىتى: (هاتنى مۆرفىمەك (بە چەند جارىك، بە زنجىرەيەك، بە چەند ئۆمارەيەك) ئەركى جىاواز، لە يەك ئاستىدا يان لە چەند ئاستىك لە ئاستەكانى زماندا)).

هەروهسا ب هەمان پەنگى لسىرى، ئەق مۆرفىمەن پەگەزى دەمى دۆخاندا شېرۇقەكىنە.

ئەگەر ئەم تەماشەي بۆچۇونا ۋەكۈلەر ئەتكىن، دى بىنин، كۆ هەر دوو دياردەيىن مۆرفىما فرهەئەرك و مۆرفا پۆرمانتق لگەل ئىل تېككەلکىنە، چونكى هەر ڙ دەستپېكى شېرۇقەكىنە ئەوي ل دەمى ناڤلىكىنە مۆرفىمەن پەگەزى وەكى فرهەئەرك، ناۋېرىيە دياركىيە، كۆ ئەق مۆرفىمە د ئىل ژىنگەدەدا شىياندابەي چەندىن ئەركى و سيمايىن جوداجودا بگەيىن، كۆ ئەق چەندەزى، ڙ تايىھەندىبىيەن مۆرفا پۆرمانتقىيە نەك مۆرفىما فرهەئەرك. پاشى دياركىيە، كۆ ئەق مۆرفىمە سەرەپاي ھەندى د ئىل ژىنگەدەدا دەربىرىنى ڙ چەندىن ئەركان دەن، دشىاندانە د ژىنگەھىن جوداژىدە، ئەركىن جوداجودا بگەيىن، هەروهەكى د نموونەيىن سەريدا دەھىتە ديتىن، كۆ ئەق ژاتىيەتەندىبىيەن مۆرفىما فرهەئەركن. هەروهسا د نموونەياندا، پاستە ئەركىن مۆرفىمەن (ا، ئى) د دۆخىن جوداجودا دياركىنە، بەلى ل بەرامبەر ئەواندا، سيما و واتايىن جوداجودا يىن ئەوان دياركىنە، كۆ د ئىل دەمدا ئەق مۆرفىمە دەربىرىنى ڙ ئەقان واتايىان دەن. ديسان ئەقەزى دەربىرىنى ڙ مۆرفا پۆرمانتق، نەك مۆرفىما فرهەئەرك. كۆ واتە ناقېرى ئەق دەم دياردە لگەل ئىل تېككەلکىنە و ل ئىر ئىل زاراھ شېرۇقەكىنە.

ڙ لايىكى دېقە، ۋەكۈلەر ديارنەكىيە كا ئەق مۆرفىمە دەقەنە د بن كيش جۆرى فرهەئەركىيە، بەلى د شېرۇقەكىنە نموونەيان و دياركىن ئەركىن ئەواندا، دياردېبىت كۆ ب تىنى ئەركىن ئەوان يىن پېزمانى دايىنە دياركىن، ئانكۆ ب تىنى وەك مۆرفىمە كا پېزمانى شېرۇقەكىنە، هەرچەندە ئەق مۆرفىمە د شىياندانە وەك مۆرفىمە كا دارپاشتىزى بكاربىيەن و چەندىن پەيپەن نوى دابېرىن. وەك (زانان، داتان، سوورى و ...ھەندى). واتە ئەق مۆرفىمە ڙ مۆرفىمەن دوو ئاستىنە و ۋەكۈلەر وەك ئىل ئاست شېرۇقەكىنە.

3- ديسان هەر دوو نقىسەران (شىېززاد سەبىرى عەلى و ئازاز مونىب) د پەرتقۇكەكىندا ل ئىر ناقۇنىشانى (وشەسازى)، ناقېرىيەن ل لاپەرە (226)، ل دۆر مۆرفىما فرهەئەرك دايە دياركىن، كۆ ((ھەندەك جاران زاراھى مۆرفا فرهەئەرك بۆ دەيتە بكارهينان، مەبەست پى ئۇوه، كۆ مۆرفىمەك) مۆرفەك) پىتر ڙ ئەركەكى بىبىنتى يان مۆرفەك بىبىتە قالبى فيزىكىيى زىدە تر ڙ مۆرفىمەكى. د زمانى كوردىدا ئامارەدە نۇر ڙ ئەقان مۆرفىمان ھەنە، كۆ چەند ئەركان دېبىن. د ئەقى دۆخىدا زاراھى (مۆرفىمەن فرهەئەرك) بۆ دەيتە بكارهينان. وەك:

مۆرفىما فرهەئەرك (ى):

1-مۆرفىما پېزمانى:

أ- وەكى مۆرفىما پېككەقتنى بۆ كەسى دووبىي تاك، لگەل كارىن بۇورىيى تېتىنەپەر و نەبۇورىيى دەيت. بۆ نموونە: تو گەھشتى.

ب- ديسان وەكى مۆرفىما پەگەزى نىر دەيت. بۆ نموونە، زەلامى،

مرۇشى ...

ئەركەکى د ناۋ ئەقى زمانىدا بىبىن، ئەقجا ج ئەركى دارشتىنى يان پېزمانى بىت. ھەرەكەل خوارى دياردىت: أ-مۇرفىما (ing): ئەق مۇرفىمە دشىت ئەقان ئەركىن ل خوارى جىبىھىجى بىكت:

I am 1-مۇرفىما دەمى نەبورىيى بەردەوام. بۇ نموونە: laughing.

write 2-دروستكىننا ناقى ڙكارى. بۇ نموونە: writing (دېقىسىت نېقىسین)

excite 3-ھەروەسا كارى دكتە هەۋالناۋ. بۇ نموونە: exciting. (ئازىزند ئازىزىتەن)

ب-مۇرفىما (er): ئەق مۇرفىمەزى د زمانى ئىنگلىزىدە، د شيانادايە ئەركىن دارشتىنى و پېزمانى بىبىنەت. وەكول خوارى دياردىت:

teach 1-دارشتىنا ناقى ڙكارى. بۇ نموونە: teacher (فېردىكت مامۆستا)

Drive driver (دەھارىت شۆفیر)

short 2-مۇرفىما پېزمانىيا هەۋالناۋى بەراورد. بۇ نموونە: shorter (كورت كورتىر)

taller tall (بلند بلندتى)

ديسان زمانى كوردىزى، ب تابىيەت گوچەرا بەهدىننەيا ئەقى زمانى، ھەمەراھىدە كا زور ڙ مۇرفىمەن بەندىن ئەركان ب پىكا ئىل مۇرفى، د ژىنگەھىن ئەوان، د شيانادايە چەندىن ئەركان ب پىكا ئىل مۇرفى، د ژىنگەھىن جودادا دەرىپېرىت. وەك مۇرفىمەن (ا، ئى، ئى، و، ق، ئ، ب، يىن، ك و ...هەت)، ئەقەندەر چىدىت د ئاستەكى يانزى پىتر د ئاستەكى زمانىدا بىت. واتەچ د ئاستى مۇرفۇلۇجي يان سىنتاكسىدا بىت. وەكى ل خوارى دياردىت:

-مۇرفىما (ى): ئەق مۇرفىمە د شيانادايە ئەقان ئەركىن ل خوارى دەرىپېرىت:

أ-وەكى مۇرفىمە كا پېزمانى د ئاستى سىنتاكسىدا:

1-دېبىتە مۇرفىما پىكەكەقتنى بۇ كەسى دووبىي تاك، لگەل كارىن بۇورىيى تىينەپەر و نەبورىيى تىپەپ و تىئەپەپ. بۇ نموونە: تو گەشتى. تو وانەيى دخونىنى. تو دچى؟

2-ديسان دېبىتە مۇرفىما پەگەزى نىر د دۆخى تيانىدا. بۇ نموونە: زەلامى، تو زارى...هەت.

ب-وەكى مۇرفىمە كا دارشتىنى د ئاستى مۇرفۇلۇجيدا: بۇ نموونە: كرمى، جوانى...هەت.

-مۇرفىما (ا): ئەق مۇرفىمەزى د شيانادايە ئەقان ئەركىن ل خوارى بىبىنەت:

أ-وەكى مۇرفىمە كا پېزمانى:

-ديسان ب دېيتنا شىق عەولە حەمدەمەن (2014: 65)، مۇرفىما فرهەئەرك ((دەبىت لە ئەركىك زىيات بىبىنەت، ئەوسا دەبىتە بە فرهەئەرك. بە شىوهىيەكى گشتىش، مۇرفىمەكەن لە چەند ئاستىكى زماندا فرهەئەرك، ھەيانە فرهەئەركىيەكە لە يەك ئاستە و ھەيانە لە دوو ئاست يان زىياتە، ...)).

-ڙ لايى خوقە ٺەكولەر گارق صالح محمود (2014: 42)، دەدەتە دياركىن كو ((مۇرفىمىي فەئەرك وەك بەنەمايەكى گشتى لە نېو زمانەكاندا بۇونى ھەيە. زۇرجار مۇرفىك دەبىتە قالبى زىيات لە مۇرفىمەك، بەمەش زىيات لە ئەركىك دەبىنەت)).

-ديسان ئەقىسىسەران شىئىزاد سەبىرى و ئازار مونىب (2016: 226)، ل دۆر مۇرفىما فەئەرك دېتىن: ((مەبەست پى ئەۋە، كو مۇرفىمەك پىتر ئەركەكى بىبىنەت يان مۇرفەك بېتە قالبى فيزىكىي زىدەتەر ڙ مۇرفىمەكى)).

ئەگەرتەماشەئ ئەقان پىتىناسەيىن لىسەرى بکەين، دى بىبىنەن كو پىتىيە ئەوان، ئەقىسىكى ئىتكىن و ھەمېزى دەرىپېنى ڙ ئەقى مۇرفىمە ڙ لايى ھەمەراھىدە ئەۋەقە دەكتەن، لەورا ڙ ئەنجامى ئەقان پىتىناسەيان، د شيانادايە مۇرفىما فەئەرك بەتىتە پىتىناسەكەن، كو ئەو مۇرفىمە، ئەوا د شيانادابىت ب ئىل مۇرف، د ژىنگەھىن زمانىيىن جودادا، ئەركىن جوداجودا بىبىنەت، ئەقجا ئەو ئەركىن جودا، د ئاستەكى زمانىداين، بازىئى د پىتر ڙ ئاستەكى زمانىداين.

2-3-مۇرفىما بەندە فەئەرك:

پىشتى كو پىتىناسەيا مۇرفىما فەئەرك ھاتىيە دياركىن، ب ھەمان شىوه، د شيانادايە پىتىناسەيا مۇرفىما بەندە فەئەركى بېتە كەن، كو مۇرفىما بەندە فەئەرك، ئەو مۇرفىمەيە، ئەوا كو د شيانادابىت د ژىنگەھىن جودادا، ھەمەراھىدە كا ئەركىن جوداجودا، د ئاستەكى يان پىتر د ئاستەكى زمانىدا بجهىھىنەت. واتە ئەو مۇرفىمەيە، ئەوا كو بشىت پىتر ڙ ئەركەكى بىبىنەت، ئەقجا ج ئەركەكى دارشتىنى يان پېزمانى بىت. واتە مۇرفىما بەندە فەئەرك (ئەو مۇرفىمەيە، كو شيانىن دووبارەكىنى د ژىنگەھىن جودادا ھەبىت، بەل ئەق دووبارەكىنە نە ب ھەمان ئەركى، بەلكو نويىتە رايەتىبا ئەركەكى دى بىي جودا بکەت) (Hein Van Der voort, 2011: 65).

فرەئەركىيە مۇرفىمەن بەند، (دياردەيە كا ھەۋاشەك د ناۋ زماناندا، گەلەك ڙ زمانىن زىندى، ب پىكا مۇرفىمەن بەند، پېشکىن خۇيىن ئاخافتلى دگەھۈپن و پەيپەن نۇرى ب واتىيەن نۇرى بەرەم دەھىن)) (شىق عەولە حەمدەمەن، 2014: 60). واتە ئەق دياردەيە د ناۋ گەلەك زماناندا ھەيە و ل خوارى بۇ نموونە، دى هەندەك ڙ مۇرفىمەن بەندىن فەئەرك، د زمانى ئىنگلىزىدە، كوردىدا ھېتە دياركىن:

د زمانى ئىنگلىزىدە، گەلەك مۇرفىمەن بەند ھەن، وەك مۇرفىمەن (..., ed, ing, s, er)، كو ئەق مۇرفىمە د شياناندە پىتر ڙ

لایی جهی هاتنیفه و هکو پاشگر فرهئه رکن و مورفیمین (ب، د، نه ...) و هکو پیشگر فرهئه رکن. ئەقجا چ ئەركى پېزمانى وەرگىن يان ئەركى دارشتني. بەلی هندهك مورفیمین بهند ھنه، زىدەبارى بجههيانا ئەركى خۆ وەك مورفیمهكا پاشگر يان پیشگر، د شياندانه ئەركى مورفیمین (نېڭگەر و ناقبەند) ئىزى وەرگىن. ھەروهەكى مورفیما بەند پیشگر (ب)، ڙ لایی جهی هاتنیفه، د شياندايە ئەركى مورفیما پیشگر و ناقبەند بېبىنت. بۇ نموونە:

—بەيز(م.ب.د) پیشگر — بخوازه(م.ب.پ) پیشگر
دلخوين(م.ب.د) ناقبەند

ھەروهسا مورفیما (ا)، د شياندايە وەك مورفیمهكا بەند پاشگر و نېڭگەر بەيت. بۇ نموونە:

—زانان(م.ب.د) پاشگر — كىشا(م.ب.پ) پاشگر
براشت(م.ب.پ) نېڭگەر

5- مورفیمین بەندىن فرهئه رک، پتر ئەركى پېزمانى دېيىن ڙ يى دارشتني. واتە د ئاستى سينتاكسىدا چالاكتۇن ڙ ئاستى مورفوچى. وەك مورفیمین (ا، ب، ھ، ئ، ئ ...). بۇ نموونە مورفیما (ئ) د گۆچەرا بهدىنیبيا كوردىدا د شياندايە چەندىن ئەركىن پېزمانى د ئاستى سينتاكسىدا بېبىنت، وەك:

—م.رەگەزى نىزى نىز د دۆخى خستنەسەردا. بۇ نموونە: كورى من دەرچوو.

—م.رەگەزى نىزى د دۆخى بەردەوامىيەدا. بۇ نموونە: بىوارى دچىتە قوتابخانەبى.

—م.رەگەزى نىزى د دۆخى ئاماڻىيەدا. بۇ نموونە: ئەو زەلامتىھە بايى منه.

—م.رەگەزى نىزى د دۆخى كەينۋىيدا. بۇ نموونە: ئەوي زىرىدەكبوو.

—م.رەگەزى نىزى د دۆخى تەمامىيەدا. بۇ نموونە: سەردارى هاتى.

—م.رەگەزى مى د دۆخى گازىكىنىدا. بۇ نموونە: كچى وەرە.

—م.رەگەزى مى د دۆخى تىيانىدا. بۇ نموونە: شىلانى ئامان شوېشتن.

—م.بچويكىرنى. بۇ نموونە: شاناز شانى، ئېراھيم ئېبىي.

—م.تىپەپاندىنى. بۇ نموونە: دارغان داران دكەلىشىت.

بەلی د ئاستى مورفوچىجىدا، بىتى شيانىن دارشتىنا پەيقىن نوى و گۆھۈپىنا پشقا ئاخىتنى هەيە. وەك: سۆزى، خەمى، گول، ئېقارى و هەند.

6- چىتىيەت مورفیمەك ب تىن د ئاستەكى زمانىدا فرهئه رک بىت.

ھەروهەكى مورفیما (د)، كو ئە د مورفیمە د گۆچەرا بهدىنیبيا زمانى كوردىدا، ب تىن د ئاستى سينتاكسىدا فرهئه رک و ئەركى پېزمانى دېبىنت.

دېبىته وەتكى پەنگى ل خوارى:

—دېبىته مورفیما بەردەوامىيە. بۇ نموونە: دهات، دچوو ...

—دېبىته مورفیما دەمى نەز. بۇ نموونە: دچىت، دھىت ...

1- د دەمى دېبىت مورفیما رەگەزى مى د دۆخى خستنەسەریدا. بۇ نموونە: كچا باش ...

2- د دەمى وەكى نېڭگەر دھىت و كارى دكەتە تىپەپ. بۇ نموونە: ئاخافت ئاخافت ...

ب- وەكى مورفیما دارشتىنى، د دەمى ئاڭى داپشتى دروست دكەت. بۇ نموونە: زانا، دانا ...

ئەگەر تەماشەي ئەقان نموونەيىن مورفیمین بەند د ھەر دوو زمانىن (ئىنگىلىزى و كوردى) دا بکەين، دى بېبىن، كو د ھەر دوو زماناندا، ئەقان مورفیمان شىايىنە ب رىكاكى ئېل مۇرقى، وەك مورفیما دارشتىنى پەيقىن نوى ب واتايەكى نوى دابېزىن و پىشكە ئاخىتنى بگوھۇپ، ھەروهسا وەك مورفیما كا رېزمانىزى، چەندىن ئەركان د ئاستى سينتاكسىدا دەرىپەن. ئەقان نەزەر ئەبۇونا دىاردەيا فرهئه رېكىي د ئەقان زماناندا دسەلمىنیت.

ھەروهسا ئەگەر ئەرەكىي دروستبۇونا دىاردەيا فرهئه رکىيما مورفیمین بەند، ب شىيوه يەكى گاشتى، ((دروستىكىدىنى و شەرى نوى و دەولەمەندىكىدىنى زمانەكە لە ئاستى مورفوچىدا و سووك كەنلى بارى رېستەكە لە ئاستى سينتاكسىدا)) (نازىن جلال احمد، 2015: 649). ب ئەقچى چەندى دھىتە زانىن، كو ئەقان دياردەيە، دياردەيە كا مورفوسينتاكسىيە.

3- تايىبەتمەندىيىن مورفیمین بەندىن فرهئه رک:

مورفیمین بەندىن فرهئه رک، خودان چەندىن تايىبەتمەندىنە، ھەروهەكى ل خوارى دياردېبىت:

1- مورفیمین بەندىن فرهئه رک، پتر ڙ ئەركەكى دېيىن، ئەقجا چ ئەركى دارشتىنى يان رېزمانى بېت.

2- مورفیمین بەندىن فرهئه رک ستووردارن و ھەزارا ئەوان ياكىمە، ئەگەر لگەل مورفیمین دى - واتە ئەۋىن بىتى ئەركەكى دېيىن - بېتىنە بەراوردىكەن.

3- رەنگە مورفیمەك د دىاليكتە كا زمانى كوردىدا فرهئه رک بىت، لى د دىاليكتە كا دىيىا زمانى كوردىدا نەبىتە فرهئه رک. ھەروهەكى مورفیما نەرېكىنى (نا)، د دىاليكتا ناقىراسىدا، دېبىتە مورفیما كا فرهئه رک، چونكى ئەركى پېزمانى و دارشتىنى وەردىگىت. بەلی چونكى ئەق مورفیمە د دىاليكتا سەريدا، ب تىن بۇ نەرېكىنا كارى نەبۇرى بكاردەتىت و لگەل نافى يان ھەقالانافى دېبىتە (نە)، ئانكوب تىن وەك مورفیما بەندى پیشگر ئەركى پېزمانى وەردىگىت، لەورا د دىاليكتا سەريدا تابىتە فرهئه رک. بۇ نموونە:

—نەخۆش(د.س) — ناخۆش(د.ن)

4- ڙ لایی جهی هاتنیفه، پېۋەيا مورفیمین بەندىن فرهئه رک وەك پاشگر، پتر ڙ پېۋەيا مورفیمین بەندىن فرهئه رک وەك پیشگر، دېبىته مورفیما دەمى نەز. بۇ نموونە: دهات، دچوو ... دېبىته مورفیما (ا، ان، ،، دك، ق، وەك، ئى، يەن، ئى ... هەند) كو ھەمىزى ڙ

3- وەک مۆرفیما چاوگی. بۇ نموونه: فرین، کەفتن...ەند.

ھەروەسا ھندەك مۆرفیمین بەند ھەنە، ب تىنى د ئاستى مۆرفولۆجىبىدا فەرەئىركىن و ئەركى داپاشتىن و گوھۆپىنا پېشىنەن ئاخىقىنى دىيىن. ھەروەكى مۆرفیما بەندە پېشىگەر (را)، د شىياندابە وەك مۆرفیمە كا داپاشتىنى ئەقان ئەركىن ل خوارى بېيىن:

1- دېچىتە سەر چاوجى و دەكتە چاوجى داپاشتى. بۇ نموونه: راکن، يائىخسەن...

2- لگەل پەگى كارى، ئەركى گوھۆپىنا پېشى ئاخىقىنى دىيىنەت و نافى داپاشتى دروستىدەت. بۇ نموونه: راگر، راپەر...ەند.

ب- فەرەئىركىيى مۆرفیمین بەند د پىتە ئاستەكىدا:

مەبەست ڙ فەرەئىركىيى مۆرفیمین بەند د پىتە ئاستەكىدا، ((ئەم جۆرە ئەركانە دەگىرىتەوە، كە مۆرفىمەك پېتە ئاستىكىدا (مۆرفولۆزى و سينتاكس) چەند ئەركىك بېيىنەت)) (نازىن جلال احمد، 2015: 660). ب واتايەكا دى، مەرمە ڙئەقى جۆرى فەرەئىركىيى مۆرفیمین بەند ئەوە، كە مۆرفیمەك بېشىت پىتە ئەركى كى د دوو ئاستىن زمانىدا بېيىنەت و مەرمە ڙ دوو ئاستان، ((ھەر دوو ئاستى مۆرفولۆجي و سينتاكسە، لە نىۋەھەرىكە لەم دوو ئاستەشدا، ئەركى جياواز دەيىن، بەمەش فەرەئىركى زمانى كوردى، زىندۇوی زمانەكە لە ئاستە جياوازەكاندا دەردەخەن)) (شتو عەولَا حەممەدىمەن، 2014: 98).

وانە ل دەمى مۆرفیمەكى بەند، د شىياندابىت د ھەر دوو ئاستىن (مۆرفولۆجي و سينتاكس) يىدا، ئەركىن جوداجودا وەرىگىرىت، ب ئەويى مۆرفىمە دەيتەن گۆن، مۆرفىمە بەندە فەرەئىركا دوو ئاستى. ھەر ئىر ئەقى چەندى، د شىياندابە بەيتەن گۆن، كو ل دەمى ((دیاردەي فەرەئىركى لەم دوو ئاستەدا روودەدەن، بە تىكەلبۈونىان حالەتى پېزمانى جياواز دروستىدەبىت، كە پىتى دەوتىت مۆرفۆسىنتاكس. دەتوانىن ئەم پېۋسى پېزمانىانە، كە لەم دوو ئاستەدا رووبىان داوه وەكى ياسا بەم ئەخشەي خواروە پۇنیان بکەين:

ئەركى مۆرفولۆجي + ئەركى سينتاكسى = دیاردەي فەرەئىركى لە مۆرفۆسىنتاكسدا) (نازىن جلال احمد، 2015: 660).

كە د شىياندابە ئەقى چەندە، د مۆرفىما (ھ)دا بەيتە سەلماندىن.

ھەروەكى ب كورتى ل خوارى دەيتە دىاركىن:

1- د ئاستى مۆرفولۆجى جدا، ئەقى مۆرفىمە، وەك پاشگەر د شىياندابە ئەركى داپاشتىن و گوھۆپىنا پېشى ئاخىقىنى بېيىنەت. وەك (ناف، ھەقالناف، ھەڭالكار، ژمارە...). بۇ نموونە: دەستتە، چەل، ئەرمە، سەرە...ەند.

2- دىسان وەكى ناقبەند، د شىياندابە چەندىن پەيچىن لېكىدابە دروست بکەت. بۇ نموونە: ئاقەماست، قىيەقىي، دەستتەرا...ەند.

3- د ئاستى سينتاكسىدا، وەك مۆرفىمە پېتكەقىنى بۆ كەسى دووبىي كۆم. بۇ نموونە: هوين نېسىن، هوين دەرچۈن...

كە لگەل كارى نەبورىيى پېزەدەيا فەرمانى. بۇ نموونە: چىرۇكى بخوينە، دەرگەھى بگەرە...ەند.

- دېيتە پېشپەتكا ئامرازى پەيوەندىبىي. بۇ نموونە: د ئاقيدا، د ۋورقە ...

4-3- جۆرىن فەرەئىركىيى:

فەرەئىركى وەكى دىياردەيە كا ھەپيشك د ناڭ ھەمى زماناندا، د شىياندابە پتريبا ئاستىن زمانى بخۇقە بىگرىت، ب واتايەكادى، پتريبا يەكەيىن زمانى، وەك مۆرفىم، پەيىش و پستە، د شىياندابە د ئاستەكى يان پىت د ئاستەكى زمانىدا، ئەركىن جىبەجىكىندا پىت ڙ ئەركەكى دەمى ھەر يەكەيىن زمانى، شىانىن جىبەجىكىندا پىت ڙ ئەركەكى ھەبىت، ئەقچا چ د ئاستەكى يان پىت د ئاستەكى زمانىدا، ئەۋەكەي ب فەرەئىرك دەيتە ھەزارتىن. بەلى ۋېرگە ئەق قەكولىنە گۈيدى، مۆرفىمەن بەندىن فەرەئىرك، لەورا د دابەشكەندا جۆرىن فەرەئىركىيى، بىتى دى ل دويىش فەرەئىركىيى مۆرفىمەن بەند د چۈن ل خوارىتە: ھېتىن دەستنىشانكەن. ئۆزى ئەقىن ل خوارىتە:

أ- فەرەئىركىيى مۆرفىمەن بەند د ئېڭ ئاستدا:

ئەق جۆرى فەرەئىركىيى، ((مەبەست لە مۆرفىمانەيە كە زۇرىبەي كات لە يەك ئاستى زماندا كاردەكەن، لگەل ئەوهى لە يەك ئاستى زماندا دەبىنپىن، فەرەئىرك، ئەركى داپاشتىن و گوپىنى بەشە ئاخاوتىن دەبىن)) (شتو عەولَا حەممەدىمەن، 2014: 65). كەواتە ((ئەگەر مۆرفىمە بەندى داپاشتىن بن، ئەوا كار و ئەركى پېزمانى جۆراوجۆر ئەبىن)) (شەھاب شىيخ گىب و فەيسەل غازى مەھمەد، 2022: 364). ب واتايەكادى، فەرەئىركىيى مۆرفىمەن بەند د ئېڭ ئاستدا، ((بە ئەركە جۆراوجۆرانە دەوتىتەت، كە تەنها لە يەك ئاستدا پقل دەگىنپىن، بۇ نموونە (پاناوە لكاوهەكان) لە كىمانچى خواروودا، مۆرفىمە بەندى پېزمانىن، تەنها لە ئاستى سينتاكسدا پقل دەگىنپىن و ئەم ئەركانە جىبەجى دەكەن:

1- ئەركى پېتكەوتىن. بۇ نموونە: من ھاتىم، ھاۋىئىن نانەكە خوارد.

2- ئەركى ھەبى (تملىك). بۇ نموونە: قەلەمەكە ئەو بىز بۇو، جەنتاكەيان بىز بۇو.

3- ئەركى بەركارى. بۇ نموونە: من كەتىبەكەم بۆ ئەوان نارىد. من كەتىبەكەم بۆيان نارىد)). (نازىن جلال احمد، 2015: 659).

ھەروەسا د گوقەرا بەھەدىنييى زمانى كوردىدا، مۆرفىمە (ن)، مۆرفىمە كا پېزمانىيە، ب تىنى د ئاستى سينتاكسىدا پىت ڙ ئەركەكى دېيىنەت. وەك ل خوارى دىياردېيت:

1- وەك مۆرفىمە پېتكەقىنى بۆ كەسى دووبىي كۆم. بۇ نموونە: هوين نېسىن، هوين دەرچۈن...

2- وەك مۆرفىمە پېتكەقىنى بۆ كەسى سىيى كۆم. بۇ نموونە: ئەو پېشىكەقىن، ئەو ھاتىن ...

-ز لایی خوشه، زمانقانی کورد سلام ناوخوش(2018: 37)، ددهته دیارکن کو ((مۆرفی پۆرمانتو ئەو مۆرفیي، کە کۆمەلیک پەگەزى پیزمانی جودا له خۇ دەگرى. ئەو جۆره مۆرفە بە (جانتايەك) چواندرایە کە کۆمەلیک کەرسەتى پیزمانی جودا له خۇ بگرى)).

-دیسان شیسەر حاتم ولیا محمد(2019: 94)، دېبىزىت: ((دەربىپىش بەسەرىيەكداكە وتۈوهكان، لە كوردىدا دەتوانپىت مۆرفى فەئەركىشى پېتگۈرتىت. واتە يەك گۈرەدا (لىزەدا مۆرف) دەتوانىت چەند ئەركىك بېبىنېت، يان يەك مۆرف نۇيىنەراتى چەند مۆرفىمەنگى بىكەت)).

ئەگر تەماشە ئەقان پېتىناسەيىن بىكەين، دى بىيىن، کو پتىرييا ئەقان پېتىناسەيىان، ئامازەيى بەندى دەدەن، ل دەمى مۆرفە د ئىلک دەمدە، پتىر ژ واتايەكى يان ئەركەكى پیزمانى (مۆرفىمەكى) بگەھىنېت، دېبىزە ئەويى مۆرقى، مۆرفَا پۆرمانتو. دیسان ڏئەتحامى ئەقان پېتىناسەيىان، د شىياندایە ئەف مۆرفە بەيتە پېتىناسەكىن، کو ئەو مۆرفە، ئەوا د ئىلک ئىنگەھدا، بشىيت پتىر ژ واتايەكى يان ئەركەكى پیزمانى (مۆرفىمەكى) د ناقۇدا ھەمبىزىكەت. ھەروەكى ئەف چەند د گەلەك زماناندا دەيتە دېتن. بۇ نموونە:

د زمانى ئىنگىزىدا (مۆرفَا 5) ل دوماهىبا پەيغا (walks) سى ئەركان(مۆرفىمان) د ئىلک دەمدە پېشىشىدەكت، ئەۋۇرى (كەسى سىيى) و (دەمى نەبورى) و (ئەمارە يَا تاكى) يە (Katamba) 1993: 37). ھەروەسا (مۆرفَا took)، د ئىلک دەمدە نواندىدا دوو مۆرفىمان دەكت، ئەۋۇرى كارى (take) و مۆرفىما دەمى نەبورى. دیسان د زمانى عەربىدا، مۆرفىن (ون، يەن) د ئىلک دەمدە، ھەم مۆرفىمەن كۆمکرنىتە و ھەم مۆرفىمەن پەگەزىنە، کو د يَا ئېكىندا، د دۆخى بکەرى و د يَا دووبىدا، دۆخى بەركارى و (جر) يَا عەربى بەرچاڭدەكىت (فوزى حسن الشايب، 1999: 292). كەواتە د زمانى عەربىدا، ئەف مۆرفە د ئىلک دەمدە، دوو ئەركان بجهدىن، ئەۋۇرى ئەركىكى كۆمکرنى و پەگەزى. وەك:

احترم المعلمين. (پىزى ل مامۆستايىان بىگىن).
علمنا المعلوم. (مامۆستايىان ئەم فيرتكىن).

ھەروەسا (مۆرفىن (ى، ت) د نموونەيىن (يكت، تكت) دا، د ئىلک دەمدە، دەربىپىنى ژ دەمى نەبورى و پەگەزى دەكت، کو مۆرفَا (ى) دەربىپىنى ژ دەمى نەبورى و پەگەزى ئىندر دەكت و مۆرفَا (ت) دەربىپىنى ژ دەمى نەبورى و پەگەزى مى دەكت) (سلام ناوخوش، 2018: 37).

ھەروەسا د زمانى كوردىدا، ب تايىيەت گۇفرىدا بهدىنېيىا ئەشى زمانى، هەزىمارە يەكا بۇر ئەقان مۆرفان ھەنە، کو د ئىلک دەمدە، واتە د ئىلک ئىنگەھدا، دەربىپىنى ژ مۆرفىمەكى پت دەكت و گىنگتىنى ئەقان مۆرفانىتى، ئەو مۆرفەن، ئەوين نواندىدا مۆرفىمەن پەگەزى دەكت. وەك مۆرفىن (، ئى) د نموونەيىن (كچا جوان، كورى زىرەك) دا، کو د ئىلک دەمدە، ھەم دەربىپىنى ژ دۆخى خستنەسر دەكت، ھەم دەربىپىنى ژ

4-مۆرفَا پۆرمانتو و تايىيەتمەندىبىيەن ئەوى

1-4-مۆرفَا پۆرمانتو (portmanteau morph):

د ناش زمانقانىبىا كوردىدا، گەلەك زاراڭ ل جەھى مۆرفَا پۆرمانتو ھاتىنە بكارھىنان، وەك زاراڭقىن (مۆرفى فەئەرك، مۆرفى تىككەل، دەربىراوى تواوه، دەربىپىنە بەسەرىيەكداكە وتۈوهكان)، کو ھەميئى بەرامبەر زاراڭ ئىنگلىزى (portmanteau morph) كو ب واتايا چانتىكى مۆرقى) دەيتە بكارھىنان، ھەميئى ئىلک مۆرف ب شىۋوھىيەكى ميكانىزمى، نواندىدا كۆمەك پەگەزىن پیزمانىبىيەن جياواز بىكت). بەلى گەلەك ڙ زمانقانىن كورد، ئەف زاراڭ لەك مۆرفىما فەئەرك تىككەل كىرىنە يان ل جەھى ئىكدوو بكارھىنائىنە، بەلى د پاستىدا ئەف زاراڭ ڙ مۆرفىما فەئەرك جودايدى و خودان پىتكەتەيە كا سەرىيە خۆيە. ل خوارى دى ھەول ھىتە دان، بۆچۈونىن ھىنەك ڙ زمانقانان، ل دۆر ئەشى جۆرى مۆرفى بېتە دىاركىن. وەك:

-فەكولەر Francis Onyago 2016) دەته دىاركىن، کو (ئەف زاراڭ دەيتە بكارھىنان بىز ئامازەكىن ب ئەوان دۆخان، کو تاكە مۆرفە د ئىلک دەمدە، نويىنە رايەتىيا كۆمەك تۆخمىن پیزمانىبىيەن جودا بىكت).

-فەكولەران مەھمەد مەعروف فەتاح و سەباح رەشيد قادر(2006: 25) ل دۆر مۆرفَا پۆرمانتو دېبىزىن: ((ھەندى جار يەك تاكە مۆرف لە يەك كاتدا دەتوانى چەند مۆرفىمەكى بىنۇيىتى، واتە چەند واتايەكى جياواز ھېبىت يان ئەركىكى پیزمانى جياواز جىيەجى بىكت، لەبارى وادى، لەبەر ئەۋەرى سەنورى مۆرفە كە دىار نابىت، دەكىرى مۆرفە كە بە تواوه) تاوبىرى. بە واتاي ئەۋەرى كە چەندىن واتا يان ئەرك لەناویدا توادەتەوە و لە يەكتىرى دانەبىين و جىاناكىرىتەوە وەك دوو دىۋى پارە بان دوو گىيان لە يەك جەستەدا)).

-نىشىر مەھمەد مەحوى(2010: 34-33) ل دۆر ئەشى جۆرى مۆرفى دېبىزىت: ((دەربىراوى تواوه، بۇ واتا جياوازە كانى شاكاندەوەن، بەلام ئەگەرى ئەۋەيش ھەيە، کە واتايەكى تواوهى شكىنە رەھىيى و واتايەكى تواوهى ھەلگۈزىدەرى دەربىپىرىن)).

-دیسان سەعید كەرمە(1396: 106) دەته دىاركىن، کو ((مۆرفى تىككەل، مۆرفىكى پېئەرك و دەتوانىت زىاتر لە ئەركىكە ھەلبىگىت)).

-ھەروەسا حەيدەر حاجى خدر(2010: 110)، ل ئۆر ئافى مۆرفَا فەئەرك باس ل ئەشى جۆرى مۆرفى كېيى و دەته دىاركىن، کو (ھەندىكە جار مۆرفىك دەبىتە قالبى زىاتر لە مۆرفىمەك، ئەمەش مۆرفى فەئەرك دېننەتە كايەوە. واتە مۆرفە كە لە يەك كاتدا چەند ئەركىك بېبىنى و مۆرف بىز چەند مۆرفىمەك)).

﴿ین﴾ د نمونه‌یا (ئم هاتین)دا، مورفا مورفیما پیکه‌فتنتیه، به‌لی
ژبلی ئەرکی پیکه‌شتني، دهربپینی ژکس و ژماره‌بیشی دکت. و اته
د ئیک ده‌مدا، سی ئەرکان نیشانده‌ت، ئۆزی ئەرکین (پیکه‌شتني،
کس، ژماره). به‌لی مورفیما فرهئرك، ئۆزی پتر ژ ئەرکه کی
بجهدینیت ب پیکا ئیک مورف، به‌لی بجهه‌یانا ئەقان ئەرکان، د ئیک
ژینگه‌هیدا نینه، به‌لکو د ژینگه‌هین جودادا ئەرکین جوداجودا دیینیت،
واته د هر ژینگه‌هکیدا ئەرکه کی جودا دیینیت، بیکو گوهورین ب
سەر فۇرمى ئۆيىدا بھیت. هروهکی مورفیما (ین)، د شیاندایه ئەقان
ئەرکین ل خواری ببینیت:

1-وھك مورفیما پیشمانیا پیکه‌شتني بۆ كەسى ئېكى كۆم. بۆ
نمونه: ئەم بسەرکەشتىن.

2-وھك مورفیما دارشتنى، د شیاندایه پېيھە کا نوى دارپېت. بۆ
نمونه: شەرمىن، زېرىن ... هتد.

ئەگر تەماشە ئەقان خالىن لسەرى بکەين، دى بىنین، كو مورفیما
(ین)، د هر ژینگەه کیدا، ئەرکە کی جودا دیتىيە، واته گوهورپىنا
ژینگە‌ها زمانى، د خالا (2)دا بۇويه ئەگەر كو مورفیما (ین)، ئەرکە کی
جودا ژىي خالا (1) ببینىت.

ب هەمان شىووه، مورفا (هك) د نمونه‌یا (بابەك، خويشكەك)دا،
مورفا پۇرمانتۇيە، چونكى د ئیک ژینگە‌هدا، نواندنا دوو
ئەرکان(مورفیمان) كىرىي، ئۆزى ئەرکین (نەناسىاري و تاكى) بىنە.
هروهسا ئەگەر تەماشە مورفیما (ك) د نمونه‌بىن (كانىك)،
د دىاليكتا سەربىيا زمانى كوردىدا، د نمونه‌بىن (شاها من، سولتانى
من) پۇرمانتۇنە، چونكى د ئیک ژینگە‌هدا، دهربپینى ژ ئەرکين
پېزمانىيەن (ژماره، رەگەز و خستەسەر) دکن. به‌لی د دىاليكتا
ناۋەراستدا، نابنە مورفیمان پۇرمانتۇ. هروهسا مورفا (ينه) د
دىاليكتا ناقەراستدا، د نمونه‌بىن (كۈپىنە، كېنە)، مورفە كا
پۇرمانتۇيە، چونكى د ئیک ده‌مدا، دهربپینى ژ دۆخى كۆمكىن و
كازىكىرنى دکت، كەواته دوو ئەرکىن پېزمانى دياردکەت. به‌لی د
دىاليكتا سەربىدا، نابىتە پۇرمانتۇ.

6-ئەنجام

پشتى ئەق قەتكىلينه ب دوماهىك هاتى، ئەم گەھشتىنە ئەقان
ئەنجامىن ل خوارى دياركى:

1-مورفیما بەند ل ئۆمى دەمى دېيتە فرهئرك، دەمى د ژینگە‌هین
جودادا، ئەرکين جوداجودا دهربپېت. واته ب ئیک فۇرمى(مورفى)
پتر ژ ئەرکە کی بجهه‌بىنیت.

2-ژ لايى ئەركىقە، مورفیمەن بەندىن فرهئرك پتر ئەرکى پېزمانى
دېيىن ژ ئەرکە دارشتنى.

3-ژ لايى جەھى ھاتنىقە، مورفیمەن بەندىن پاشڭر، پتر فرهئركن ژ
مورفیمەن بەندىن پېشىڭر، نىڭر و ناقبەند.

پەگەزى دکن و ھەمئى دهربپینى ژ ژماره‌يَا تاكىيى دکن. ھەروهسا
مورفیمەن پیکەشتىزى ب ھەمان شىووه، بۆ نمونه مورفا (ین) د
كارى (ھاتين)دا، سى ئەرکان پېشىكىشىدكەت، ئۆزى (پیکەشتىن،
ژماره و كۆم)ن.

نېدەبارى ئەقى چەندى، ئەق جۆرى مورفان، ب تىن دهربپینى ژ
كۆمە كا ئەرکىن پېزمانى ناكەت، به‌لکو (ھندەك مورف ھەن)، د ناستى
مورفقلۇچىدا، وەكى مورفیمە كا داپاشتنى، چەندىن ئەرکان د ئیک
ژینگە‌هدا پېشىكىشىدكەت. ھەروهکى د پېقا (بېھۆش)دا دەتىنە دەتىن،
كۆمۇرفا (بى)، چەندىن ئەرک د ئیک ده‌مدا بجهه‌يانا، ئۆزى
ئەرکىن (داپاشتنى، گەھرپىتا پېشقا ئاخىتنى و بەرهەمەناتا دىاردە يا
(دئواتايى) (شتو عەولە حەمدەمەن، 2014: 60).

4-تايىبەتمەندىيەن مورفا پۇرمانتۇ:

1-مورفین پۇرمانتۇ، ھەزمارە يَا ئەوان ب بەراورد لەك مورفین دى،
يا كېمە.

2-مورفا پۇرمانتۇ، پتر ژ ئەرکە كى يان مورفیمە كى نىشاندەت،
ھەروهکى بەرى نوكە د نمونه‌بىن زمانى (ئىنگلىزى، عەرەبى و
كوردى) دا ھاتىيە دياركىن.

3-دبىت مورفەك د دىاليكتە كا زمانەكىدا پۇرمانتۇ بىت و د
دىاليكتە كا دىبىا ئۆمى زمانىدا پۇرمانتۇ نەبىت. وەكى مورفین (ا، ئى)
د دىاليكتا سەربىيا زمانى كوردىدا، د نمونه‌بىن (شاها من، سولتانى
من) پۇرمانتۇنە، چونكى د ئیک ژینگە‌هدا، دهربپینى ژ ئەرکين
پېزمانىيەن (ژمارە، رەگەز و خستەسەر) دکن. به‌لی د دىاليكتا
ناۋەراستدا، نابنە مورفیمان پۇرمانتۇ. هروهسا مورفا (ينه) د
دىاليكتا ناقەراستدا، د نمونه‌بىن (كۈپىنە، كېنە)، مورفە كا
پۇرمانتۇيە، چونكى د ئیک ده‌مدا، دهربپینى ژ دۆخى كۆمكىن و
كازىكىرنى دکت، كەواته دوو ئەرکىن پېزمانى دياردکەت. به‌لی د
دىاليكتا سەربىدا، نابىتە پۇرمانتۇ.

4-مورفا پۇرمانتۇ، ژ لايى ئەركىقە پتر نوينە رايەتىيە مورفیمەن
پېزمانى دکەت ژ مورفیمەن دارشتنى.

5-لايى جەھى ھاتنىقە، پتر وھك پاشڭر نوينە رايەتىيە مورفیمان
دکەت.

5-جوداھى د ناقبەرا مورفیما بەندا فرهئرك و مورفا پۇرمانتۇ(فرەئەرك، تىكەل)

پشتى دياركىنا چەمكى مورفیما بەندا فرهئرك و مورفا پۇرمانتۇ،
دياربىتىت كۆئەقەر دوو زارافە، سەرەپاي ھندى كۆپرەنە كى
جەدھەين، به‌لی سىنورى كاركىنا ئەوان ب تمامى ژ ئیک جودايدە.
جوداھىيىا ئەوانىتى بۆ ھندى دىۋىپەت، كۆ مورفا پۇرمانتۇ، د ئیک
ژینگە‌هدا، پتر ژ ئەرکە كى بجهدھەين، واته د ئیک ژینگە‌هدا،
نوينە رايەتىيە پتر ژ مورفیمە كى يان ئەرکە كى دکەت. ھەروهکى مورفا

- حیدر حاجی خدر (2010). تایبه‌تمهندیه مرفوّلوجیتی کانی زمانی کوردی له پوانگه‌ی پولینی مرفوّلوجیتی زمانه‌کانه‌وه. نامه‌ی ماستره‌ی (نه‌لافلکری)، زانکویا سه‌لاده‌دین: کولیز زمان.
- سعید کرمی (1396). وشه‌ناسیی زمانی کوردی. سندج: پهخانگای زانستگای کوردستان.
- سلام ناوچو (2018). له باره‌ی مرفوّلوجی و سینتاكس و مرفوّسینتاكس. هولیز: له بلاؤکراوه کانی کتبخانه‌ی بidar.
- شنت عوّل‌جه‌مه‌دیم (2014). فره‌ئه‌رکی له زمانی کوردیدا. نامه‌ی ماستره‌ی (نه‌لافلکری)، زانکویا کوبیه: فه‌کولیبا په‌روه‌رد.
- شهاب شیخ گیب و فیصل غازی محمد (2022). فره‌ئه‌رکی مرفیمه‌کان له زمانی کوردیدا، مرفیمه‌ی (له) به نموونه. *Journal of the College of Languages, No (46)*, Pg 338-367.
- شیرزاد سه‌بری علی و ئازاز مونیب (2016). وشه‌سازی. ده‌ؤک: ده‌زگه‌ی نالبند بی‌چاپ ووهشانی.
- گارچ صالح محمود (2014). بنه‌ما گشتی و تایبه‌تیه کانی پیزمانی کوردی له بار په‌شناسی تیوه‌که‌ی چومسکیدا. نامه‌ی ماستره‌ی (نه‌لافلکری)، زانکویا سه‌لاده‌دین: کولیز په‌روه‌رد.
- فاضل عمر (2004). ئاوره‌ک ل زمانی کوردی. ده‌ؤک: ده‌زگه‌ی سپریزی بی‌چاپ ووهشانی.
- محه‌مد مه‌حوبی (2010). مرفوّلوجی و به‌یه‌کا چوونی پیکاهه‌کان. به‌رگی به‌کم، سلیمانی: زانکوی سلیمانی.
- نانین جلال احمد (2015). فره‌ئه‌رکی مرفیمه به‌نده پیزمانیه کان له زمانی کوردیدا (کرماتجی سه‌رورو)دا. مجله‌ی الاستار، زماره (84)، ل 649-668.
- یارا قادر حه‌مه‌د مه‌لا زاده‌بی (2013). مرفوّسینتاكس له شیوه‌زاری کوبیدا. سلیمانی: به‌یوه‌هه‌رایه‌تی چاپ و بلاؤکردن‌وهی سلیمانی.
- 8-2-ب زمانی عربی:
- فوزی حسن الشايب (1999). محاجرات فی اللسانیات. عمان، الاردن: منشورات وزاره‌البیان.
- 8-3-ب زمانی ژینگلیزی:
- Benjamin Bruening (2017). Consolidated Morphology, A Non-Distributed, Purely Syntactic Theory of Morphology. University of Delaware.
 - FRANCIS KATAMBA (1993). MORPHOLOGY. America: Library of Congress Cataloging in Publication Data.
 - GEOEGE YOLE (2017). THE SDUDY OF LANGUAGE. Sixth edition. Cambridge, UK: Cambridge University Press.
 - Marko Simonovic and Boban Arsenijevic (2020). Syntax predicts prosody: Multi-purpose moephemes in Serbo-Croatian. Berlin: Language Science Press.
 - Norman C. Stageberg (1981). An Introductory English Gramar. America: Library of Congress Cataloging in Publication Data.
 - Ongayo Francis Onyango (2016). An Analysis of Dholuo Portmanteau Morph: Redefining the Portmanteau Morph. International Journal of Academic Education and Development, 5(1), p15-20.
 - VIVIAN COOK (1993). LINGUISTICS AND SECOND LANGUAGE ACQUISITION. St. Martin's Press.

4-هنده‌ک مرفیمه‌ین به‌نده‌نه، د دیالیکته‌کا زمانی کوردیدا فره‌ئه‌رکن، به‌لی د دیالیکته‌کا دیدا فره‌ئه‌رک نین.

5-مرففا پورمانتو، پتر ژئرکه‌کی ده‌دبریت، ئانکو نوینه‌رایه‌تیبا پتر ژئرکه‌کی یان مرفیمه‌کی دکت، به‌لی د ئیک ژینگه‌هدا، واته د ژینگه‌هین جودادا ب ئەقی کاری پانابیت.

6-مرفیما به‌ندا فره‌ئه‌رک و مرففا پورمانتو، د پتیبا زمانین جیهانددا هه‌بوونا خۆ‌هه‌بیه.

7-ئەگه‌ری سه‌ره‌کبیتیکه‌لکرنا مرفیما به‌ندا فره‌ئه‌رک لگه‌ل مرففا پورمانتو ژ لایی زمانشانتین کوردقه، شیوازی کارکرنا ئەقان هه‌دوو که‌ره‌سته‌یانه، کو ئەق‌هه‌ر دوو که‌ره‌سته‌یه، د شیاندانه چه‌ندین ئه‌رکان ده‌بریپن.

8-خالا سه‌ره‌کبیا جوداکرنا مرفیما به‌ندا فره‌ئه‌رک ژ مرففا پورمانتو، ژینگه‌ها زمانیه. واته ل ده‌مئی مرفیمه‌ک ب پیکا ئیک مرفی، د شیاندابیت د ژینگه‌هین زمانیبین جودادا ئه‌رکین جودا ده‌بریپت، دبیشنى مرفیما فره‌ئه‌رک، به‌لی ئەگه‌ر ئیک مرفف، د ژینگه‌هدا، چه‌ندین ئه‌رکان یان مرفیمان ده‌بریپت، دبیشنى مرففا پورمانتو.

7-په‌راویز

¹ زیو پتر پیزانینان و زانینا زارافین جودا جودا، بئیره ته‌ورئ (3 و 4) ژئه‌قی فه‌کولینى.

¹ حیدر حاجی خدر، 2013: 110-114.

¹ شیرزاد سه‌بری علی و ئازاز مونیب، 2006: 226-227.

¹ زیو نموونه‌بین مرفیمه‌ین به‌نده و ئه‌رکین ئه‌وان بین جودا جودا (فره‌ئه‌رک)، د زمانی ئنگلیزدا، مقا ژه‌قان ئىدەرین ل خواری‌هاتیه و درگتن:

-VIVIAN COOK, 1993: 25-50

-Norman C. Stageberg, 1981: 89-101

-GEORGE YULE, 2017: 214-218

-Marko Simonovic, 2017: 280

¹ مه‌رم ژ لایی جهی‌هاتنیغه، دابه‌شکرنا مرفیمه‌یه، کو ئەوژی (پیشگر، پاشگر، نېغگر و ناقبەند)ان ب خۆق دگریت.

¹ بۆ پتر پیزانینان بئیره، فاچل عمر، 2004: ل 152-127

8-لیسته‌یا ژنده‌ران

8-ب زمانی کوردی:

-حاتم ولیا محمد (2019). مرفوّلوجی. ب.ج: ب.د.

[<https://www.tandfonline.com/doi/abs/10.1080/03740463.2003.10416074><](https://www.tandfonline.com/doi/abs/10.1080/03740463.2003.10416074)
-MORPH, ALLOMORPH AND MORPHEME.
Opened in: 22/6/2022.
[<https://old.amu.ac.in/emp/stuc>](https://old.amu.ac.in/emp/stuc)

8-4-ذ ئىنلىرىنىتى:

-Hein Van Der voort (2011). Reduplication of person markers in kwaza. *Acta linguistica Hafniensis*, published online: 24 now 2011. Pages (65-94). Opened in: 30/6/2022.

تمييز المورفيم المقيد المتعدد الوظائف من مورف البورمانتو في اللغة الكردية

الملخص:

يتناول البحث الموسوم ب (تمييز المورفيم المقيد المتعدد الوظائف من مورف البورمانتو في اللغة الكردية)، والغرض منه ايجاد الفرق بينهما في اللغة الكردية، وقد خصصت هذه الدراسة لاجداد هذا الفرق. كان استخدام هذا المصطلح مختلطًا واستعملت او فسرت تحت ظاهرة واحدة من قبل الباحثين واللغويين الكرد. لمعرفتها، حاولنا ان نميز بين هذين المصطلحين ومعرفة سبب اختلاط المصطلحين فيما بينهما من قبل اللغويين الكورد. ولغرض معرفة المصطلح وحيثياته أرتأينا الكتابة عن هذا العنوان وتطبيق المنهج الوصفي عليه. يتكون البحث من المقدمة والخاتمة، وقسمت على اربعة مطالب. المطلب الاول، تقييم البحوث القديمة وكيفية معالجتهم لهذين المصطلحين. المطلب الثاني، المورفيم المقيد المتعدد الوظائف وخاصيته مع عرض انواع التعدد الوظيفي في مستوى المورفيمات المقيدة تم تحديده. المطلب الثالث، تناول مورف البورمانتو وخصوصيته. المطلب الرابع، يميز بين المورفيم المقيد المتعدد الوظائف ومورف البورمانتو. وفي النهاية، توصلنا الى ان هذين المصطلحين مختلفين تماماً، والسبب الرئيسي لاختلافها يعود الى البيئة اللغوية، لأن مورفيم المقيد المتعدد الوظائف يستطيع ان يعبر عن عديد من الوظائف منها القوادي والاشتقاق في البيئات المختلفة. ولكن مورف البورمانتو يمثل في البيئة الواحدة عديد من الوظائف القوادية (المورفيمات).

الكلمات الدالة: مورفيم المقيد المتعدد الوظائف، مورف البورمانتو، البيئة اللغوية، وظيفة الاشتقاقي، وظيفة القوادي.

Distinguishing the Multifunctional bound Morpheme from the Portmanteau morph in the Kurdish Language

Abstract:

The present study aims at distinguishing the multifunctional bound morphemes from the portmanteau morphs in Kurdish. These terms were studied by Kurdish linguists together under one phenomenon.

The present study attempts to distinguish between these two terms and know the reason behind studying them together by Kurdish linguists. To conduct the present study, a descriptive approach was adopted to analyze the structures. Besides the introduction and conclusion, the study consists of four sections. Section one deals with the previous study and how these studies investigated these terms, the second section is about the multifunctional bound morphemes at the morpheme level, section three tackles the portmanteau morph and its characteristics, and section four differentiates between the multifunctional bound morphemes and portmanteau morphs.

The results arrived at in this study indicates that these terms are different from each other due to the nature of the language. Added to that, the multifunctional bound morpheme can serve as a grammatical, derivational and inflectional functions in different contexts whereas portmanteau morph can have different grammatical functions in one context.

Keywords: Multifunctional bound morpheme, portmanteau morph, grammatical function, derivational and inflectional function.

